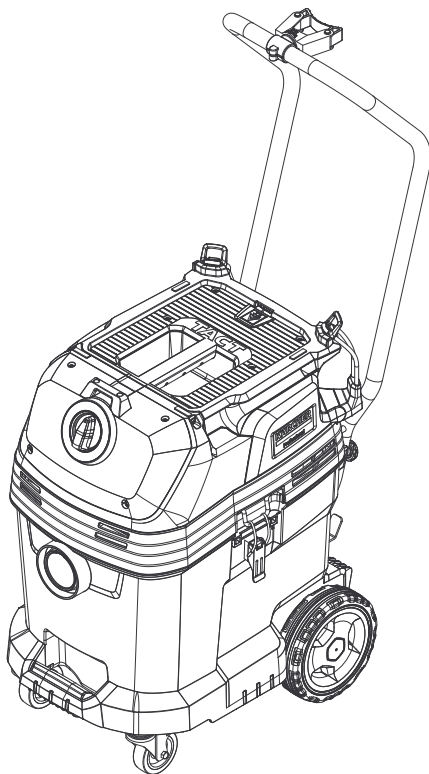


KÄRCHER

makes a difference

NT 40/1 Tact Bs

Русский



**Register
your product**

www.kärcher.com/welcome

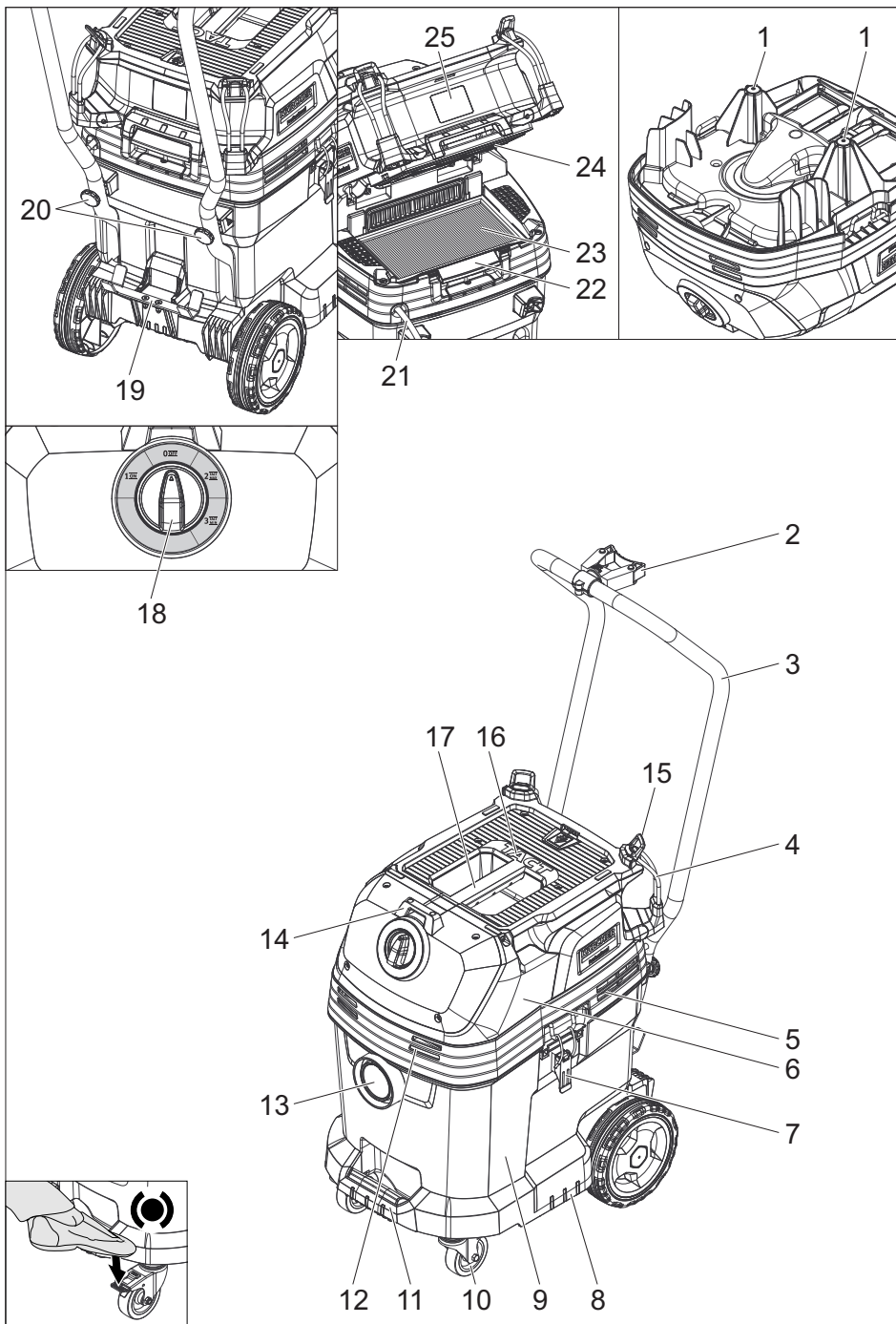


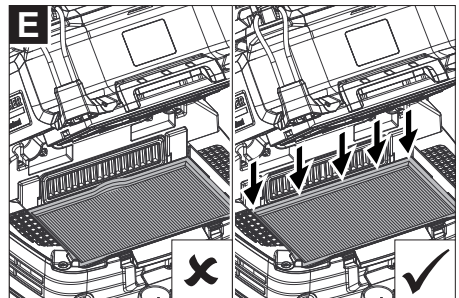
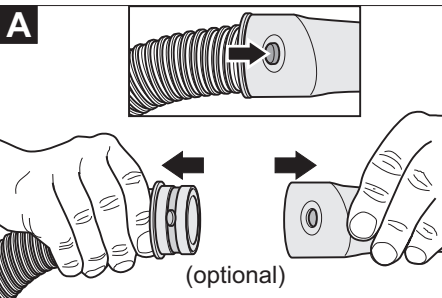
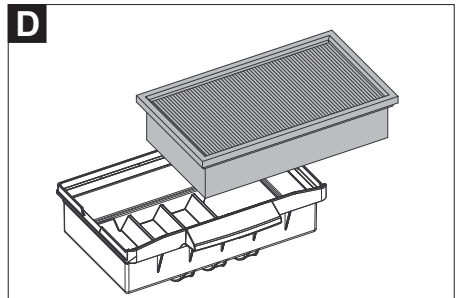
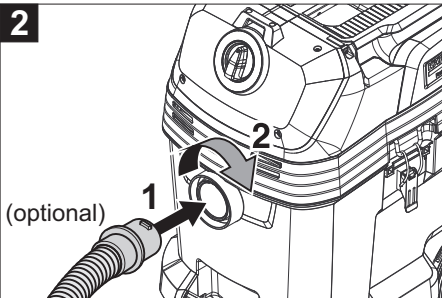
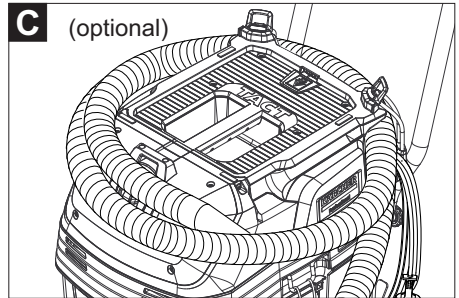
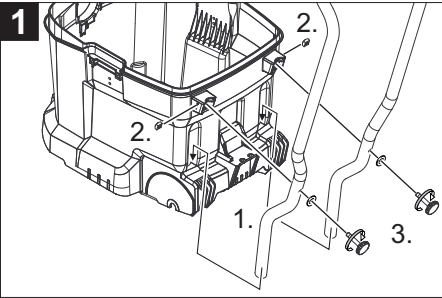
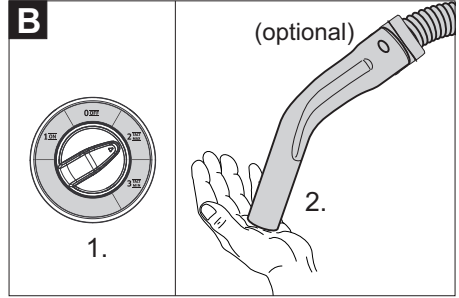
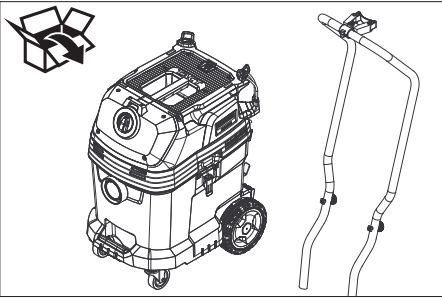
001

EAC



59674690 01/19







Перед первым применением
вашего прибора прочитайте

эту оригинальную инструкцию по эксплуатации, после этого действуйте соответственно и сохраните ее для дальнейшего пользования или для следующего владельца.

- Перед первым вводом в эксплуатацию обязательно прочтите указания по технике безопасности № 5.956-249.0!
- При несоблюдении инструкции и указаний по технике безопасности пылесос может выйти из строя, а для оператора и других лиц возникает риск получения травмы.
- При повреждениях, полученных во время транспортировки, немедленно свяжитесь с продавцом.
- При распаковке прибора проверьте его комплектность, а также его целостность.

Оглавление

| | | |
|--|----|---|
| Защита окружающей среды . | RU | 1 |
| Степень опасности | RU | 1 |
| Использование по назначению | RU | 2 |
| Описание | RU | 2 |
| Элементы прибора | RU | 2 |
| Начало работы | RU | 2 |
| Управление | RU | 3 |
| Транспортировка | RU | 3 |
| Хранение | RU | 4 |
| Уход и техническое обслуживание | RU | 4 |
| Помощь в случае неполадок | RU | 4 |
| Гарантия. | RU | 5 |
| Принадлежности и запасные детали | RU | 5 |
| Заявление о соответствии EU | RU | 6 |
| Технические данные | RU | 7 |

Защита окружающей среды



Упаковочные материалы пригодны для вторичной переработки. Пожалуйста, не выбрасывайте упаковку вместе с бытовыми отходами, а сдайте ее в один из пунктов приема вторичного сырья.



Старые приборы содержат ценные перерабатываемые материалы, подлежащие передаче в пункты приемки вторичного сырья. Аккумуляторы, масло и иные подобные материалы не должны попадать в окружающую среду. Поэтому утилизируйте старые приборы через соответствующие системы приемки отходов.

Инструкции по применению компонентов (REACH)

Актуальные сведения о компонентах приведены на веб-узле по следующему адресу:

www.kaercher.com/REACH

Степень опасности

⚠ **ОПАСНОСТЬ**

Указание относительно непосредственно грозящей опасности, которая приводит к тяжелым увечьям или к смерти.

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Указание относительно возможной потенциально опасной ситуации, которая может привести к тяжелым увечьям или к смерти.

⚠ **ОСТОРОЖНО**

Указание на потенциально опасную ситуацию, которая может привести к получению легких травм.

ВНИМАНИЕ

Указание относительно возможной потенциально опасной ситуации, которая может повлечь материальный ущерб.

Использование по назначению

△ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Прибор не предназначен для сбора вредной для здоровья пыли.

- Этот пылесос специально предназначен для использования в пекарнях и для очистки печей.
- Данный прибор пригоден для коммерческого применения.

Описание

- Устройство поставляется без принадлежностей.
- Дополнительные комплекты аксессуаров, поставляемые в качестве опции, специально разработаны для использования в пекарнях, см. «Принадлежности и запасные части».

Элементы прибора

- 1 Электроды
- 2 Держатель для всасывающей трубки
- 3 ведущая дуга
- 4 Крючок для шланга
- 5 Отверстие для выпуска воздуха, рабочий воздух
- 6 Всасывающая головка
- 7 Блокировка всасывающей головки
- 8 Захватный паз
- 9 Мусорный бак
- 10 Направляющий ролик
- 11 рукоятка
- 12 Воздухозаборник, воздух для охлаждения двигателя
- 13 Всасывающий патрубок
- 14 Упор для чемодана для инструментов
- 15 Проушина
- 16 Крышка фильтра
- 17 рукоятка для ношения прибора
- 18 Поворотный переключатель
- 19 Держатель форсунки для чистки пола или духовки
- 20 Крепежный винт ведущей дуги
- 21 Сетевой шнур
- 22 Рама фильтра
- 23 Складчатый фильтр (PES)

- 24 Чистка фильтра
- 25 Заводская табличка с данными

Начало работы

ВНИМАНИЕ

Удаление складчатого фильтра во время работы запрещается.

Система антистатик

Статические заряды отводятся благодаря заземленному соединительному патрубку. Таким образом, исключаются искрение и удары током электропроводных аксессуаров (опция).

Влажная чистка

- При засасывании влажной грязи форсункой для чистки обивки или стыков, а также в тех случаях, когда из резервуара преимущественно откачивается вода, рекомендуется отключение функции «Автоматическая чистка фильтра».
- При достижении максимального уровня жидкости прибор автоматически отключается.
- **Во время работы с непроводящими жидкостями (например, охлаждающая жидкость для сверления, масла и жиры), при наполнении резервуара прибор не отключается. Уровень заполнения должен постоянно контролироваться, а из резервуара необходимо своевременно удалять содержимое.**
- После завершения чистки во влажном режиме: Выполнить чистку складчатого фильтра с помощью системы для очистки фильтра. Электроды очищать с помощью щетки. Резервуар очистить с помощью влажного полотенца и высушить.

Клипсовое соединение

Рисунок **A**

Всасывающий шланг (специальная принадлежность) оснащен системой клипсового соединения. Могут быть подключены любые принадлежности с номинальным диаметром 35 мм.

Управление

ВНИМАНИЕ

Складчатый фильтр должен быть заменен как максимум после 50 очисток печей.

ВНИМАНИЕ

Для обеспечения безопасной работы пылесоса запрещается всасывать горячий воздух (макс. температура 200 °C) более 5 минут без перерыва.

Поворотный переключатель

| | |
|-------------------|---|
| 0 OFF | Прибор ВЫКЛ |
| 1 ON | Прибор ВКЛ Автоматическая очистка фильтра: ВЫКЛ. |
| 2 TACT MAX | Прибор ВКЛ Автоматическая очистка фильтра: максимальный интервал |
| 3 TACT MIN | Прибор ВКЛ Автоматическая очистка фильтра: минимальный интервал |

Включение прибора

- Вставьте штепсельную вилку в электророзетку.
- Установить поворотный переключатель на необходимую программу.

Автоматическая чистка фильтра

Устройство оснащено специальной функцией очистки фильтра, особенно эффективной при работе с мелкой пылью. При этом плоский складчатый фильтр посредством пневматического удара автоматически очищается каждые 15 секунд (TACT MAX) или каждые 60 секунд (TACT MIN) (пульсирующий звук).

- Установить поворотный переключатель на необходимую программу (TACT MIN-TACT MAX).

Рисунок **B**

- Интенсивная очистка (при особенно сильном загрязнении плоского складчатого фильтра): Установить поворотный переключатель на программу 2, закрыть рукой всасывающую трубку или колено и дождаться автоматической очистки фильтра (каждые 15 секунд).

Выключение прибора

- Выключить прибор с помощью поворотного переключателя.
- Отсоедините прибор от электросети.

После каждой эксплуатации

- Опустошить бак.
- Очистить прибор снаружи и внутри пылесосом и протереть его влажным полотенцем.

Хранение прибора

Рисунок **C**

- Хранить всасывающий шланг (специальная принадлежность) и сетевой кабель в соответствии с рисунком.
- Хранить прибор в сухом помещении, приняв при этом меры от несанкционированного использования.

Транспортировка

⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность получения травм и повреждений! При транспортировке следует обратить внимание на вес устройства.

- Вынуть всасывающую трубку с насадкой для пола или духовки из держателя. Для переноски устройства его следует брать за ручку для переноски и всасывающую трубку, не за дугообразную ручку.
- При перевозке аппарата в транспортных средствах следует учитывать действующие местные государственные нормы, направленные на защиту от скольжения и опрокидывания.

Хранение

⚠ **ОСТОРОЖНО**

Опасность получения травм и повреждений! При хранении следует обращать внимание на вес устройства. Это устройство разрешается хранить только во внутренних помещениях.

Уход и техническое обслуживание

⚠ **ОПАСНОСТЬ**

Перед проведением любых работ с прибором, выключить прибор и вытянуть штепсельную вилку.

Замена складчатого фильтра

Рисунок **И**

- Открыть крышку фильтра.
- Вынуть раму фильтра.
- Заменить складчатый фильтр.
При установке следить за тем, чтобы плоский складчатый фильтр со всех сторон прилегал заподлицо.
- Вставить раму фильтра.
- Закрыть крышку фильтра так, чтобы был слышен щелчок.

Чистка электродов

- Разблокировать и снять всасывающий элемент.
- Электроды очищать с помощью щетки.
- Надеть и зафиксировать всасывающий элемент.

Помощь в случае неполадок

⚠ **ОПАСНОСТЬ**

Перед проведением любых работ с прибором, выключить прибор и вытянуть штепсельную вилку.

Всасывающая турбина не работает

- Проверить штепсельную розетку и предохранитель системы электропитания.
- Проверить сетевую кабель, штепсельную вилку и электроды устройства.
- Включить аппарат.

Всасывающая турбина отключается

- Опустошить бак.

После опустошения бака всасывающая турбина не запускается

- Выключить прибор и подождать 5 секунд, после чего снова включить прибор.
- Электроды очищать с помощью щетки.

Мощность всасывания упала

- Удалить мусор из всасывающего сопла, всасывающей трубки, всасывающего шланга или складчатого фильтра.
- Правильно закрыть крышку фильтра так, чтобы она зафиксировалась.
- Заменить складчатый фильтр.

Во время чистки из прибора выделяется пыль

Рисунок **И**

- Проверить правильность установки складчатого фильтра либо внести исправления.
- Заменить складчатый фильтр.

Автоматическое отключение (чистка во влажном режиме) не срабатывает

- Электроды очищать с помощью щетки.
- При работе с непроводящей жидкостью постоянно контролировать уровень заполнения.

Автоматическая чистка фильтра не выполняется

- Всасывающий шланг не подключен.

Автоматическая чистка фильтра не выключается

- Поставить в известность сервисную службу.

Автоматическая чистка фильтра не включается

- Поставить в известность сервисную службу.

Сервисная служба

Если неисправность не удается устранить, прибор необходимо отправить на проверку в сервисную службу.

Гарантия

В каждой стране действуют соответственно гарантийные условия, изданные уполномоченной организацией сбыта нашей продукции в данной стране. Возможные неисправности прибора в течение гарантийного срока мы устраняем бесплатно, если причина заключается в дефектах материалов или ошибках при изготовлении. В случае возникновения претензий в течение гарантийного срока просьба обращаться, имея при себе чек о покупке, в торговую организацию, продавшую вам прибор или в ближайшую уполномоченную службу сервисного обслуживания.

Дата выпуска отображается на заводской табличке в закодированном виде. При этом отдельные цифры имеют следующее значение::

Пример: 30190
3 год выпуска
0 столетие выпуска
1 десятилетие выпуска
9 вторая цифра месяца выпуска
0 первая цифра месяца выпуска

Таким образом, в данном примере код 30190 означает дату выпуска 09/(2)013.

Принадлежности и запасные детали

Используйте оригинальные принадлежности и запчасти — только они гарантируют безопасную и бесперебойную работу устройства.

Информацию о принадлежностях и запчастях вы можете найти на сайте www.kaercher.com.

Комплект для пекарни

| Обозначение | № заказа: | Шт. |
|---|-------------|-----|
| Комплект для пекарни, электропроводящий | 2.640-436.0 | 1 |
| Складчатый фильтр (PES) | 6.907-662.0 | 1 |

Комплект для печи

Для очистки духовок разрешается использовать только следующие принадлежности:

| Обозначение | № заказа: | Шт. |
|---|-------------|-----|
| Всасывающий шланг (содержится в комплекте духовки), антистатический | 4.440-731.0 | 1 |
| Комплект духовки, антистатический | 2.640-341.0 | 1 |
| Складчатый фильтр (PES) | 6.907-662.0 | 1 |

Заявление о соответствии EU

Настоящим мы заявляем, что нижеуказанный прибор по своей концепции и конструкции, а также в осуществленном и допущенном нами к продаже исполнении отвечает соответствующим основным требованиям по безопасности и здоровью согласно директивам EU. При внесении изменений, не согласованных с нами, данное заявление теряет свою силу.

Продукт Пылесос для мокрой и сухой чистки

Тип: 1.148-xxx

Основные директивы EU

2006/42/EC (+2009/127/EC)

2014/30/EU

2011/65/EC

Примененные гармонизированные нормы

EN 55014–1: 2006+A1: 2009+A2: 2011

EN 55014–2: 2015

EN 60335–1

EN 60335–2–69

EN 61000–3–2: 2014

EN 61000–3–3: 2013

EN 62233: 2008

EN 50581

Примененные внутригосударственные нормы

-

5.966-337

Нижеподписавшиеся лица действуют от имени и по доверенности Правления.



H. Jenner
Chairman of the Board of Management



S. Reiser
Director Regulatory Affairs & Certification

Уполномоченный сотрудник по ведению документооборота:

S. Reiser

Alfred Kärcher SE & Co. KG
Alfred-Kärcher-Straße 28-40
71364 Winnenden (Germany)
Tel.: +49 7195 14-0
Fax: +49 7195 14-2212

Winnenden, 2018/10/01

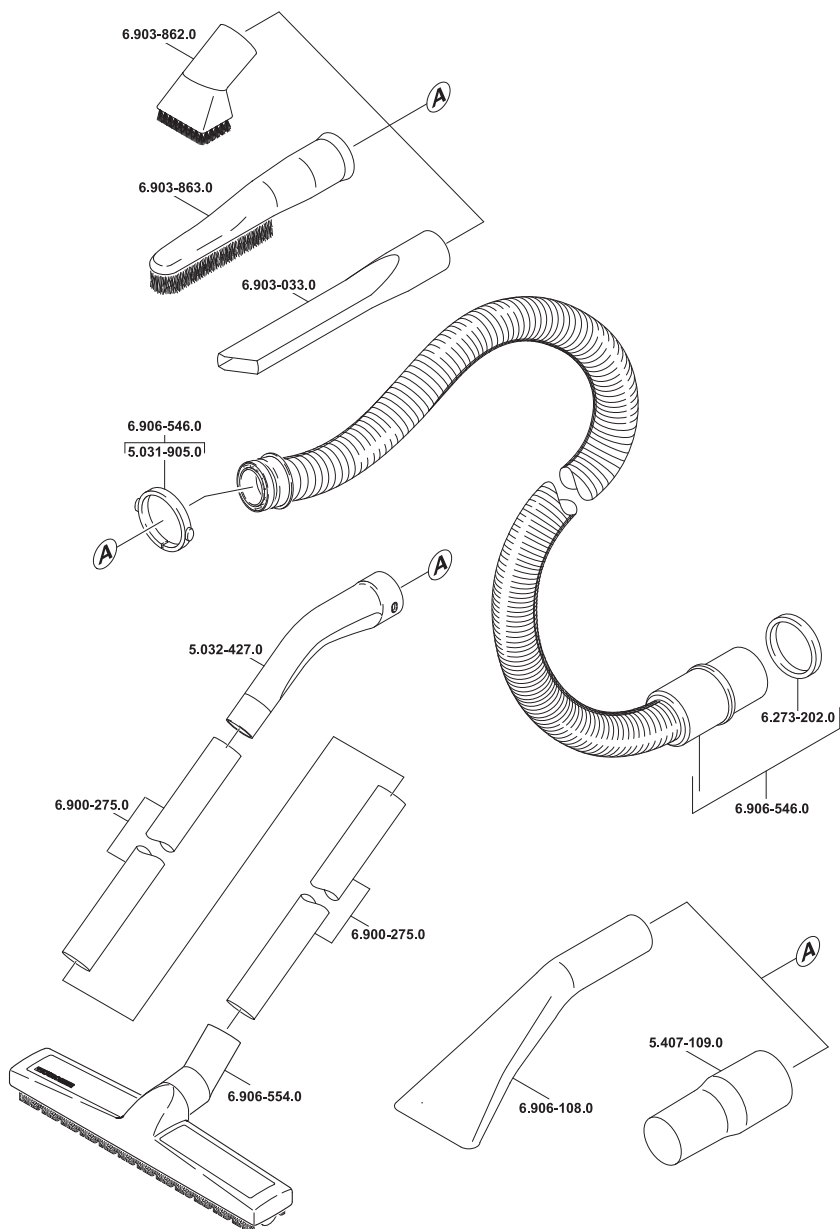
Технические данные

| | | NT 40/1 Tact Bs |
|--|------------------|------------------------|
| Напряжение сети | В | 220-240 |
| Частота | Гц | 1~ 50-60 |
| Макс. мощность | Вт | 1380 |
| Номинальная мощность | Вт | 1200 |
| Емкость бака | л | 39 |
| Заправочный объем жидкости | л | 24 |
| Количество воздуха (макс.) | л/с | 74 |
| Нижнее давление (макс.) | кПа (мбар) | 25,4 (254) |
| Площадь складчатого фильтра | м ² | 0,6 |
| Тип защиты | -- | IPX4 |
| Класс защиты | -- | I |
| Диаметр всасывающего шланга | мм | 35 |
| Длина всасывающего шланга | м | 2,5 |
| Длина x ширина x высота | мм | 650 x 370 x 1100 |
| Типичный рабочий вес | кг | 16,2 |
| Значение установлено согласно стандарту EN 60335-2-69 | | |
| Уровень шума дБ _а | дБ(А) | 68 |
| Опасность К _{РА} | дБ(А) | 2 |
| Значение вибрации рука-плечо | м/с ² | <2,5 |
| Опасность К | м/с ² | 0,2 |

| | | |
|---------------------|-------------------------------|-------------|
| Сетевой шнур | H07RN-F 3x1,0 mm ² | |
| | № детали | Длина шнура |
| EU | 6.650-591.0 | 7,5 м |

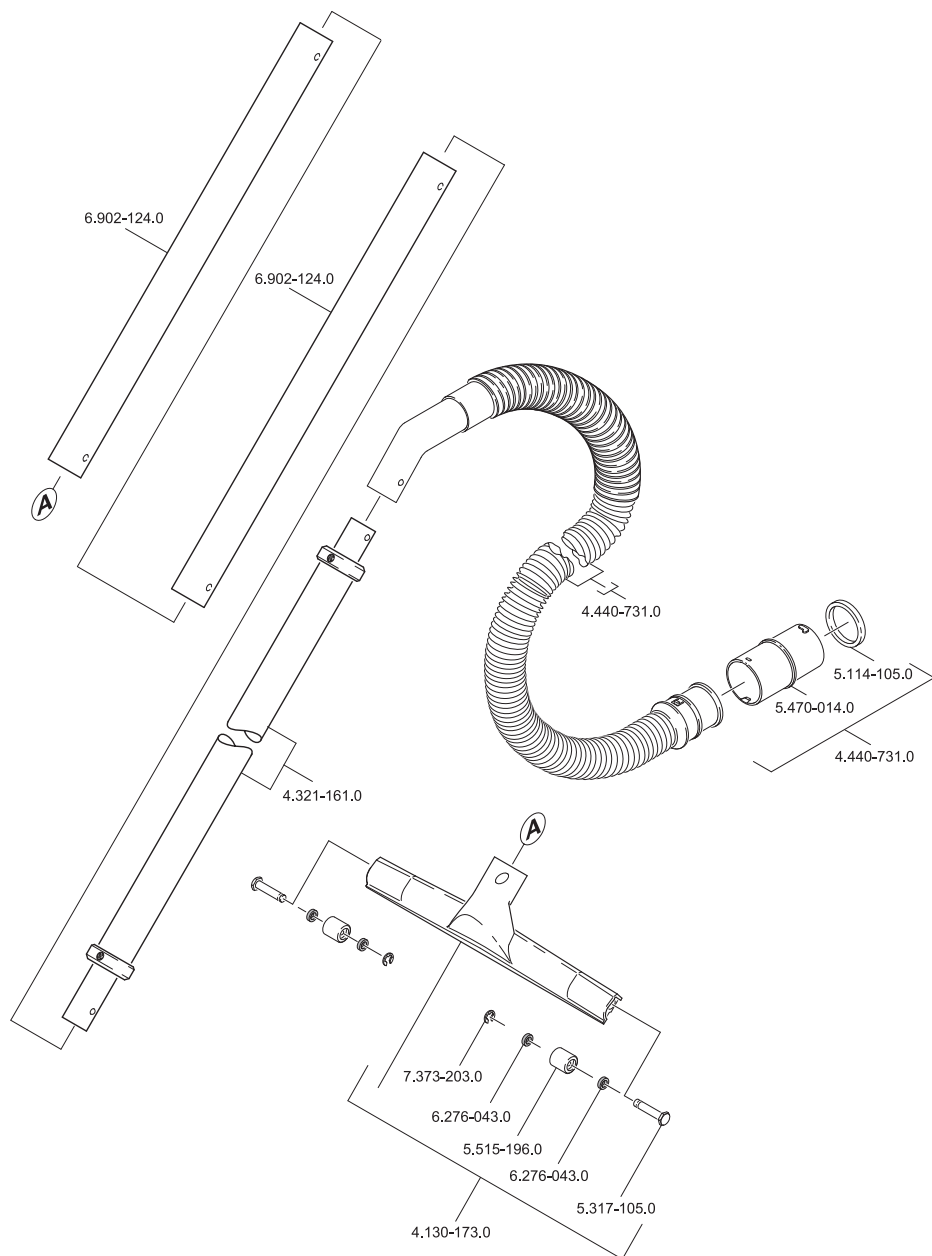
Bäckerset / Bakery kit / Kit de boulangerie

2.640-436.0



Backofenset / Oven kit / Kit de four

2.640-341.0





THANK YOU!
MERCI! DANKE! ¡GRACIAS!



Registrieren Sie Ihr Produkt und profitieren Sie von vielen Vorteilen.

Register your product and benefit from many advantages.

Enregistrez votre produit et bénéficiez de nombreux avantages.

Registre su producto y aproveche de muchas ventajas.

www.kaercher.com/welcome



Bewerten Sie Ihr Produkt und sagen Sie uns Ihre Meinung.

Rate your product and tell us your opinion.

Évaluer votre produit et dites-nous votre opinion.

Reseñe su producto y díganos su opinión.



www.kaercher.com/dealersearch

Alfred Kärcher SE & Co. KG

Alfred-Kärcher-Str. 28-40

71364 Winnenden (Germany)

Tel.: +49 7195 14-0

Fax: +49 7195 14-2212

